

امور اداره و تحریریدہ متعلق خصوصاً

ایچون سینہ صاولدہ ۵۲ نومرویدہ

مراجعت اولنور

صاحب امتیاز و مدیری

عثمان توفیق

~~~~~

ملکزمہ موافق اهدا اولنان آثار مع الافتخار قبول

و درج اولنور • نشر ایدلیان اوراق اعادہ اولنور

در سعادتہ محل توزیعی باب عالی جادہ سندہ

۳۲ نومرولی رؤف بك كنهانہ سیدر



بر سندہ لکی سلائیك ایچون ۵۰ غروش

• ۲۵ • التی آیلغی

بر سندہ لکی سائر محالہ • ۶۲ بیقی

• ۳۲ • التی آیلغی

-----

بجیدیدہ اون طقوز غروش حسابیلہ

بر سندہ سی سلائیك ایچون ۱ غروش

• ۱/۴ • سائر محالہ

سعادتده ابقا و دوام بولمش ؟ هانکی بر لطافتک سوکی کورلمش ایشته بخاطردهن هرا یکیز متاثر اولمشدتی . انسان نائل اولدیفی نعمتلردن برکون اولورکه مهجور قالیر بونی تغذای ایتلدر .

ایشته او بر قاج حاشاتی ، بر قاج دقیقه لقی حیات مسعودانه مزک نهایت زوال پذیر اولدیفی کوردک اغلایه رقی یکدیگر مزدن ابرامتی . مهربات اوسعدانی دقیقه لر شمردی ماضیک عسق مقلندده اوجایور .

ساگر شاهانه افرادندن

پوری زیری

ابراهیم ادهم

### مطالعه

نفرات عسکرده من اچنده سزک کبی ارباب دکا و اقتداری کوردیکه افتخار من آر تار . امثالک کز کثیر اولسی . دعای سائیزی ترین ایلر .

### بر مصاحبه

قیشک فدوتلی کونلری اچیلده ، هوا لطافتیه انتظاره کشف ردا ایتکه باشلادی . متمدی بربروغتلفک نتیجه سی اولدق وجوده . قوای حسیه عارض اولان ضعف و کتلی جبرایچون انسان البته کز مکده ، تزه محتاجدر . وجود تجدید اعمال و حرکات ایل کسب قوای تازه ایدر . انتظار انجیق متنوع ، مناظر دن تلذذ ایدمیلور ، قلب اقتباس نشوه ایدر ، افکار منبسط اولور ، اشته بدایع بار و احتیاجی استیفا ایچون فیوضاتی ابدال ایتکده ، و اشتهای ذوق اولانلر حضرت جودونیک :

بهار کلدی چیچکار نسیم ایتدی نه

مال شعر طبیعت نسیم ایتدی نه

هواده بجزمرلر کزد بر بزمروش بار شام جانده صفار نسیم ایتدی نه بیتلریله زمزمه خوان اولقده درلر .

چالغیلی ، چالغیسز قهوه خانه لر ارق ذوق و برمانکه باشلادی . سامه ، چالغیجی قزقلک هواسی کشف بر دائره اچنده محیط اولان نعمتلردن اوساندی .

کوکل قیلری ، قیرلرک مغنیه سی اولان بلبل صداسی ارزو ایدیسور . چنلر ، بشیلر حاره لریله عروس مده چهره ایتسام عرض اندیکده هر رنگده چیچکلی باسارله کلین الابنی تشکیل ایدمچک اولان «نوع لطیفی» ده اولک ، اولک چیچکلر کی سحرالره مریش کور مک استر . طانی تبشیلر ، نشاطلی خنده لر ، طیبی قهقهه لر . . . بالارده . . . بر نسیم خنیک آغوش

اشتیاقده اهتر از کارنه خنده و راولان دکرک توجاندن متحصل صدای اوروحتوازه ، فاصله لی براهک البساطنشر ایدن اوراق اشجارک زمزمه سته جواب و بر ملی .

ینه نسیمک مظاهر دن طوپلاوب مشام جانده نفخ ایتدیکی بوی معطر انسانه بر مستی غرام و نشوه بخش ایتلی . . .

محاسن قدرتک بو قدر بدایعنه جمع اوله بیلده . جک بر موقع دوشونلم : ساحلاری ؟ . . . ارادینمز او بشیلکی ، بلبل ، او خوانده ، ربیعی نرسنده بولورز ! .

اوله بر موقع اریورزک : هم قیر عالمی ، هم دکر صفاسی حاصلی بالجله ادواتی بهاری جامع بولسون . . .

بزارادینمزی تمایله مملکت باغده سنده بولورز بوراده فضله اوله رقی دهابر شیده کور بوزورک ذوقزه بر قنده خدمت ایدر . اوده حسن طبیعتک لطافت بهار ایله رقابت ایدن آثار نفیسیدر .

اناجلرک سایه سی اچنده قلش ، لطیف کوشکلر ، خروش سامه پیراس بهشتی تعبیر ینه سزا حوضلر هاله او بولک لطیف کوشکه یقین اولان خوصک فسقیدسک و ساطنده متنوع اثارک بر نمونه صنیعی حاوی کروی بر شیده اچنده فواره نک سوزی بوراده میوه لری تحریک ایلده اعوجاجلی فورانلر حصوله کتیر یور . قلووی رشیدیاب نشاط ایلور .

ایشته دکر ، کوچک طالع لری بی تابانه پایله رقی ساحلی او قشایور .

زمینی تازه چنلر ، هر رنگه ، هر جنسه چیچکلر ، بر بریشانی انتظام نما اچنده تشکیل ایدن سایه دار افاجلر ، منتظم بر قوری

بوراده استعنا ایدیلن هوا ازهارک ارواح عزیزلرک روحه بوی نشوه تلخ ایدیسور . موسیقیدن استیقای خط ایتک ایتیلر ایچون بر باندو چالیور .

تیا ترو مراقلیلری ایچون منتظم بر او یون موقعی ایرلش صنعتکار مشهور «مناق اقدی» قومباندی اجرای لعیات ایلور .

ریاضت بدنییه عرض احتیاج ایدمچکلر ایچون ده «چناتیق» لاتی ااماده ، موقعی مرتب . . .

## فن

قوزه تخمیلری او یاندیر مق اصولی

کوبیلر لایک بوچکی تخمینی او یاندیر مق ایچون کندی تجارب عدید لینه کوره بر اصول ایجاد

ایشلدر . بعضیلری تخمیلری وجود زنده ، قوتلری اراسنده ، بعضیلریله کوره اچنده او یاندیرلر .

بونک مضری چوندر . تخمیلر مطلوب درجه ده هوا المزه ایلورده بوچکلر «بایلق» تعبیر اولان خسته لده دوچار اولدق تلف او اولور . یاخود ساردلری قوزلر غایت کوشک بولور . بونکن مانه ا تخمیلر برکونده او یاندیرلر دن آکرلی اوقافلی بولورک . «کونه» تعبیر اولان غلده قسم کایسی بر نمره بخش ایتیرک صاحبی ضرره دوچار ایدر .

قوزه محصولک تقدیمی موجب اولان اسیا . بدن بریده بودر . بوچکلر (کونه) لر اوزرنده بولندیغی مدته درت دفعه او یاقوبه پاتیر بوزمانده بر شعی یتزلر . حال بوک بر قاعده سالفیه رعایت ایدیله مبارک او یاندیرلر دن تخمیلر دن حاصل اولان بوچکلر بالطبع متنوع اوله جفندن طوت یا راتلری یمکه باشلا بللری ۲۴ ساعت استراحت محتاج اولار . نثرله قاریشور بوضو رتله قسم اعظمی یا پراق ایتده قابوب عو اولور .

بوکی مضراته عمل قالمق ایچون اور واده فته ایشل اولان بوچکلر «تووجه اقی» تعبیر اولان اعلی غایت قولای دولابلر ایجاد ایشلدر .

بودولابک بر نمونه سی سلائیک زراعت مکتبه ده واردر .

دولاب بر یجق مترو ارتفاعده انش ساتترو درنلکده و بر مژه عرضه عادی نخندن اعمال ایدلش و ۲۵ سانتیمتر بوکسلکند درت ایاق اوزر . ینه ترتیب اولمشدر . ایجروسی درت رافندن مرکبدر . راقول ایتجه تل نقصدن معمول اولوب دولابک قنادریده جامیلدر .

دولابک اک اعمیتی قیمی : تام اوتور سنده بو قاریدن اشانی یکیریلان بر جیتو بوری درکده بونک خارجه ده قان قیمی ۲۰ سانتیمتر بوکسلکندده در . بورینک دولابک البته عائد اولان قیمی غایت آجیق بر حونی کیدر بونک ایتده زیتون یاغله دولی بر طباق بولور . بوری یی الصتیق ، دولابه مطلوب اولان حرارتی و بر مک ایچون بو طباق اچنده اوچدن اونه قدر اداره قتیلی یاقلور . هوالک تحولاته کوره اداره قتیلری ترسید و ایتقص ایدیلور .

اساساً دولاب محافظلی بریده بولندیغی ایچون درجه حرارتک مطاب مقدارده بولسندده کوچک چکلر .

بورینک خارجه ده قیمی بر اوجاق و طیفه سی کوروب قتیلر دن حاصل اولوب بوچکلر مضر اولان دومانی چکلر .

دولایت ایران و ستم برده سائنات میران الحرا-  
رومی بود. برقی لازم.

اولاد برقی حق تحصیل کتب و قوایل ایران و ستم  
وایله برقی قوایل صرہ الہ راقل اوزر ستم وضع  
اولاد برقی برقی کوی درجہ حرارت ۱۵ دن  
باشلا برقی هرکون بر درجہ ترید ایلدور  
طابق ایچده بولان اداره قیاسلرک مثلا بش  
فامی قاج درجہ حرارت ویرجکی میران  
الحرا اشرار ایدجکندن حرارتک لازم  
اولان درجده بولقی ایچون قیاسلرک مقداری  
زیاده شد برقی رک اونی کونده حرارت ۲۵ درجده  
ایلاغ ایلدور. حرارت ۲۵ درجده بولقی  
تحمل اویاتغه باشلارک حرارتک تریدیه ارق  
توم بولدر.

بودولای ۱۵-۲۰ قوای تخم است ایلدر.  
۲۵ درجہ حرارتک سکره تحمل اوج درت کون  
خرقند، کلا اویایر - ویراوج کون ایچده  
اویانان بوجکلر همه حال تفریق اولدرق دیگر  
کوتلر اولانلرله قارشیدر ایوب آری، آری  
(کوزل) تشکیل ایلدیر.  
تخم صباح شتاقه برابر اویاتغه باشلا ایوب  
اوکندن ایکی ساعت اوله قدر دوام ایلدر.  
یونن سکره کلا اویایر.

اوج کون ایران و ستم بر قوای کلا آجیاب  
اوج کون مروندن سکره قله جی تحمل یک  
ضمینلر بر، بده یوزده درت، بش نیست، در  
وینلر رفقه ویرم تحمل باسور اصولی اوزر  
صورت خرقی حقد، (۶) تومرولی نخل مزده  
ایضاحات کفیه اعطا ایشدک قوزه موسی اولق  
میاچه ایشلرله قریب بولقی مناسبله قوزه.  
جیلر مرک بولدیکی ایضاحاتی اهمیت تلقی ایلد.  
جکلرکی امید ایشدک بر.

زراعت مکتبه باسور اوله توقفا  
وخرده بر واسطه سله قریق اولان ایک بوجکی  
تحملدن بر مقداریک ارزو ایلدره اعطای  
زراعت مکتی مدیر وکالی طرفندن اورمان  
ومعدن وزارت نظارت علیسندن استبدان  
اولتندر.

بود، حریر قوزمی مباحثه داخل اوله جقلر  
چکن ستمه نسبت ده زیاده در ازجه عزتلو  
مصطفی عارف و سعاد یک ایشلرله انکلا ایدریک  
دخی داخل اوله جینی مع المنونیه خیراتندر.  
یوکی مباحثلرک بخش ایلدیجکی فوائد حقد  
سوزده جک سوزلر بر بحث مهم تشکیل ایدجکی  
ایچون هتتا ایلده اریجه برید مخصوص الہ  
انتظار مطالبه عرض ایلر.

(بروسه مشهور دانندن)

« شمال قوریدان، خسته لقی

ملاک شاهانه نک اشمهم منابع ثروتدن بری  
اولان حریر قوزمی استحصالی دیون عومیه اداره  
سیله زراعت نظارت علیسندن هم جدیدیه  
بوسوک زمانلر، برصورت فوق العاده ترقی به  
یوز اولتندر.

اولدری بوعصول ثروت عومیه شتایه نک بوسوک  
برقیمی تشکیل ایشدک ایکن ثون اورو قوزه جیلر  
خراب ایلدن ایک بوجکی خسته قلری بروسه وادرنه  
بوجکلر سده عارض اولق حیدیه اون اون بش  
سنه اوله کلجیه قدر شایان تألف برندی به اوغرا-  
مشدی. حتی اورواده خسته نک اجرائی احکامه  
باشلا برقی اورو بایلر کندنی تحمل یله قوزه استحصال  
ایده دکلرکی کورنجه اوزمانه قدر خسته لکدن  
تامیله بری بولان غنای تحملری جلیده تثبت  
اقتش و بویوزرن رده خارق العاده برنجم رواجی  
حصوصه کلش ایکن بزم تحمل مزده خسته لکک  
سرایق قوزه جیلق صنعتی اساتندن صارصمدی.  
واردات عشریه، دیون عومیه اداره ستم محمول  
اولسندن طولای مشله طوغری بن طوغری به

علاقه دار اولان اداره، مشارالیا ایله ابتدای  
تشکیلدیری زراعت وصایع مختلفه زراعتک  
ایباب و وسائل ترقینک استحصالی اغورلده  
حقیقه بشقه برده کورلماش فداکار قلر ابرازندن  
بر آن خالی قالان زراعت نظارت علیسی بوجک  
خسته لکلرک دفعی حذره باسورک موقع تطبیقه  
وضع ایوب الیوم یون دنیاچه دستور العمل اولان  
قواعدی نک شاهانه به ادخاله قیام ایش  
وزراعت مکتی و نه و چنقلرکری بوجک خالیه  
حریر ماسلرلی و بالخاصه بروسه دکی تخم مکتی  
بومتصدک تأمین غیرت ایشدک بولتندر.

ایشده بوشوقات ثمره سیله، اختیار اولان  
فداکار قلرک اثری اولق اوزره قلع ایلش اولان  
دوتلرک تجدیداً احیانه مباشرت اولش و قریب  
قوزه جیلق صنعتک امی شرف و اعتباری بالکر  
قزاقی دکل، قاتقات کججکی طبعی کورلکده  
بولتندر.

ملاک شاهانه لک ایشیل قوزه جیلق مرکزی  
خدانلرک ولایتیدر، بولایت داخلده بغداد  
جنی اولق اوزره، که حاصلاتی اجناس ساروده  
نیته فضل وایکی ده مقولدر - یک زیاده تخم  
آجیلر، بروسه بیریکن دارا مادار ایلرانی ملوت  
باغچیلرکدن متشکل اولیسه بومدعای ایلایه کفایت  
ایده جک احوا ایلدر.

ایچق شورای شایان تأمیندک بروسه اولتندر.  
لده برایکی ستمه لیری غریب شمدی بقدر مجهول

برخسته لک باش کوسردی. فی الواقع بعض ملوت  
باغچیه لنده اوتد بیری یاراقلری قوریدان برچوق  
خسته لکلر کورلش ایلده بولر اکیدن بری  
تدقیق اولدرق دفعلری چاره سی، نقش ایدی.  
« شمال قوریدان، ستمی ویریلان بوشده لک ایلده  
غایت مددش اولدقندن بشقه هوز برچاره سی  
بولنه مامشدر.

بوشده لک یکری درت - ااعت طرفده بون  
بر ملوت باغچیه ستمه سیرایه کلا قورودیر - اسی  
شوندن عبارتدر:

ملوت اغا جیلرک ایلک بهارده سوردکاری تازه  
قلیر زرد بیره اوچندن ساقته ماوغری قورومه باشلار  
تایله قوروده قند سکره ساق ایل، لیرک برلشدیکی  
محلدن برطه سیاه مایع حاصل اولدرق اشاعیده  
داله دوشر. بویه مایع دوشدکی کی او دال  
دخی قورومه باشلا برقی آری، یک آز یکمندن  
بتون آغچه سرایت ایلدر.

خسته لکک بومایع واسطه سیله سرباقی  
بر مقروب آری اولدینی بویقرو بکده، لمار  
نوعه غایب کوچک نباتدن عبارت بولندینی  
اکلا شش ایلده مقروب سقوبله وقوع بولان  
تدقیقات عبقیه رغما هنوز مقروب کوریلده مامش  
وکرک مایع، کرکده قورومش دالارک اورو بانک  
اک مشهور پروفیسورلرله ارسالی ده بر شقه  
مقتد بخش ایلده، لیرک الیوم خسته لکک بالکر  
اثری مشهود، مؤثری غیر مشهود و چاره سی ده  
مجهول بولنمه سبب و برمشدر.

« شمال قوریدان، او قدر ده شتیلرکدک برایکی  
ستم طرفنده بون بروسه قوزه جیلرک و طونلق  
متصرفلرک انفادقنی آجش و حتی تأمین اولدینغه  
کوره بروسه جوارنده واقع و اهالیسی کلا حریر  
قوزمی محصولندن متعیش برکی شمال قوریدانه  
برچاره کشف و تطبیق ایلده یلده یوز لیرا وعد  
المشدرک مکتب مزده بویله برحال ایشدک دفعه اولدرق  
ایشیدلکده در.

خلاصه خسته لک هر قدر هنوز تحریرانده  
یک الیری کیتبوردده معاذ الله توسیع دائره  
سرایت ایلدره برنوع فایده سیراکی مددش  
اوله جقندن حکوت ستمک نثار دقتی جاب  
ایلر.

— (۱۰) —

مستوفه

مجبوریت تحصیل

تدریس و تدریس بخنده جالب نظر دقت بر  
جهت وارد کردک اوده تحصیلات ابتدایه نک مجبوریت  
ویانده مجبوریت ایلدر، تحصیلات ابتدایه کلجیه